

AIRAC SUP 122/24 (ENR 5)

Data publikacji / Publication date

05 SEP 2024

Obowiązuje od / Effective from

03 OCT 2024

Obowiązuje do / Effective to

01 OCT 2025

SKOKI SPADOCHRONOWE I LOTY UAV JW 4101 - TURAWA

1. **TERMIN**

03 OCT 2024 - 01 OCT 2025 (H24 z wyłączeniem SAT, SUN i HOL)

2. **CZAS (UTC)**

Łączny czas aktywności stref nie przekroczy 90 dni w danym roku kalendarzowym.

Zgodnie z Planem Użytkowania Przestrzeni Powietrznej (AUP).

3. **STREFY CZASOWO REZERWOWANE**

Strefy czasowo rezerwowane na potrzeby skoków spadochronowych oraz lotów UAV. W czasie aktywności stref - przestrzeń niesklasyfikowana. Wlot do stref możliwy tylko po uzyskaniu zgody organizatora.

EPTR495

Granice poziome:

Koło o promieniu 11 km i środkiem w punkcie o współrzędnych:
50 44 10 N 018 10 48 E

Granice pionowe:

Dolna granica: GND

Górna granica: 5500 ft AMSL

Uwaga: z wyłączeniem EPP13.

EPTR496

Granice poziome:

Koło o promieniu 20 km i środkiem w punkcie o współrzędnych:
50 44 10 N 018 10 48 E

Granice pionowe:

Dolna granica: 5500 ft AMSL

Górna granica: FL 95

Uwaga: z wyłączeniem TMA KRAKÓW oraz EPP13.

4. **ORGANIZATOR**

Dowódca JW 4101

Tel. kom.: +48-665-251-602, +48-661-654-303

5. **INFORMACJE DODATKOWE**

5.1 Strefy EPTR495 - 496 zostały wydzielone z przestrzeni odpowiedzialności służby FIS POZNAŃ i FIS KRAKÓW.

5.2 Strefy EPTR495 - 496 podlegają procedurze zamawiania, aktywacji/dezaktywacji zgodnie z AIP Polska ENR 5.2.1, pkt. 8 i 9.2 przez przedstawiciela JW 4101.

5.3 Loty w strefie EPTR496 z wyłączeniem EPTR16 oraz EPTS6A.

PARACHUTE JUMPING AND UAV FLIGHTS OF MILITARY UNIT 4101 - TURAWA

DATE

03 OCT 2024 - 01 OCT 2025 (H24 excluding SAT, SUN and HOL)

TIME (UTC)

Total activity time of the areas will not exceed 90 days within the given calendar year.

In accordance with the Airspace Use Plan (AUP).

TEMPORARY RESERVED AREAS

Temporary reserved areas for the purposes of parachute jumping and UAV flights. During activity time of the areas - unclassified airspace. Entry into the areas is possible only upon permission from the organiser.

EPTR495

Lateral limits:

Circle of 11 km radius centred at point with coordinates:
50 44 10 N 018 10 48 E

Vertical limits:

Lower limit: GND

Upper limit: 5500 ft AMSL

Remark: excluding EPP13.

EPTR496

Lateral limits:

Circle of 20 km radius centred at point with coordinates:
50 44 10 N 018 10 48 E

Vertical limits:

Lower limit: 5500 ft AMSL

Upper limit: FL 95

Remark: excluding KRAKÓW TMA and EPP13.

ORGANISER

Commander of Military Unit 4101

Mobile: +48-665-251-602, +48-661-654-303

ADDITIONAL INFORMATION

The areas EPTR495 - 496 are segregated from the area of responsibility of POZNAŃ FIS and KRAKÓW FIS.

Areas EPTR495 - 496 are to be requested, activated/deactivated in accordance with AIP Poland ENR 5.2.1, points 8 and 9.2 by a representative of Military Unit 4101.

Flights within EPTR496 excluding EPTR16 and EPTS6A.

- 5.4 Do organizacji skoków spadochronowych będą wykorzystywane obie strefy: nabór i skoki w EPTR496, lądowanie w EPTR495. W przypadku organizacji skoków spadochronowych łączny czas aktywności stref w ciągu doby nie przekroczy 6 HR (2 wyloty).
- 5.5 Miejsce startu i lądowania: EPPW/EPKK lub EPRU/EPPT.
- 5.6 ACFT biorące udział w lotach: 1 x C-130/C - 295/M-28 lub 1 x SP1/SC-7/An-2.
- 5.7 Dolot do/ze stref zgodnie z przepisami obowiązującymi w danej klasie przestrzeni powietrznej.
- 5.8 Loty statków powietrznych w strefach powinny być wykonywane przez użytkownika zgodnie z przepisami dla lotów VFR z prędkościami zapewniającymi możliwość zauważenia innego ruchu lub przeszkody (z prędkością nie większą niż 250 kt IAS) w czasie wystarczającym aby uniknąć kolizji z ruchem poza strefą. Operacje lotnicze należy wykonywać z dala od przydzielonych granic strefy, bez ich naruszania.
- 5.9 W strefie EPTR495 odbywać się będzie szkolenie lotnicze z wykorzystaniem UAV. Łączny czas aktywności strefy w ciągu doby nie przekroczy 13 HR.
- 5.10 Miejsce startu i lądowania UAV: okolice m. Rzędów.
- 5.11 Loty BVLOS, Fly Eye 3.0.
- 5.12 Organizator lotów będzie planował loty UAV z uwzględnieniem nieprzekraczalnych granic strefy pomniejszonych o bufor bezpieczeństwa (odpowiedni do rodzaju używanego UAV) wynoszący:
- bufor poziomy: 500 m w przypadku ślalołatów oraz 150 m w przypadku wirołatów;
 - bufor pionowy: 500 ft.
- 5.13 Szczegółowe informacje dotyczące rzeczywistego czasu aktywności stref EPTR495 - 496 będą dostępne w AMC Polska, tel.: +48-22-574-57-33 – 35.

Patrz: załącznik graficzny.

- KONIEC -

For the organisation of the parachute jumping both areas will be used: embarking and jumping of the parachutists within EPTR496 and landing within EPTR495. During the parachute jumping the total activity time of the areas will not exceed 6 HR daily (2 take-offs).

Take-off and landing site: EPPW/EPKK or EPRU/EPPT.

ACFT participating in the flights: 1 x C-130/C - 295/M-28 or 1 x SP1/SC-7/An-2.

Arrival/departure at/from the areas shall be performed in accordance with the flight rules applicable within the airspace class.

Flights of aircraft within areas should be conducted by the user under VFR at speed giving adequate opportunity to observe other traffic and any obstacles (at speed not greater than 250 kt IAS) in time to avoid a collision with traffic outside the area. Flight operations shall be carried out away from the assigned boundaries of the area and without infringing them.

Flight training with the use of UAV will be carried out within EPTR495. Total activity time of the area shall not exceed 13 HR daily.

UAV take-off and landing site: in the vicinity of Rzędów.

BVLOS flights, Fly Eye 3.0.

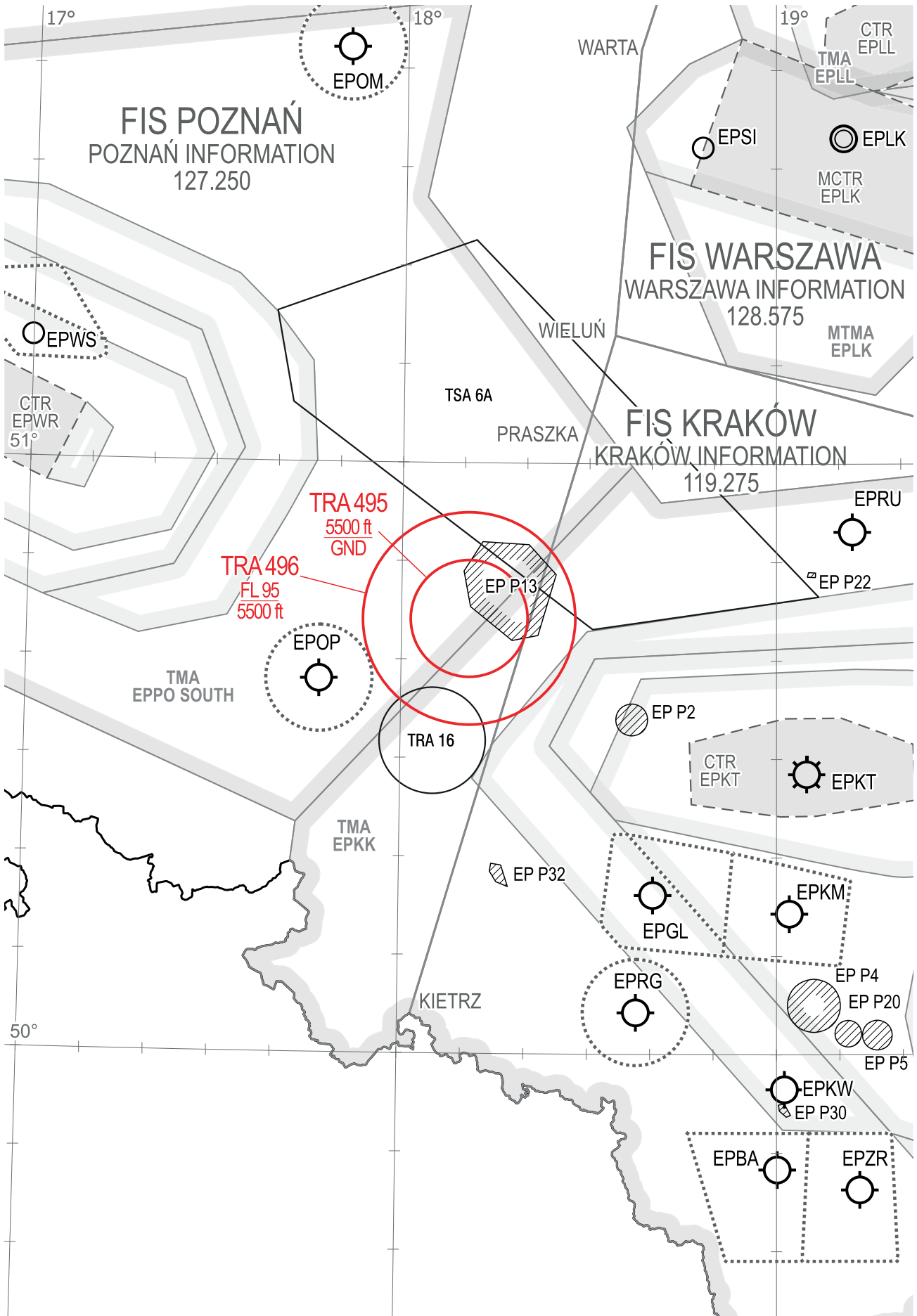
The organiser will plan UAV flights taking into consideration the "do-not-cross" boundaries of the area reduced by safety buffer (adequate for the UAV type used):

- horizontal buffer: 500 m for fixed-wing and 150 m for rotor-wing UAVs;
- vertical buffer: 500 ft.

Detailed information on the actual activity time of the areas will be available from AMC Poland, phone: +48-22-574-57-33 – 35.

See: graphical Appendix.

- END -



NOT TO SCALE

FIS SECTORS